



# The Mizoram Gazette

## Published by Authority

Vol. XXII Aizawl, Friday, 24. 9. 1993, Asvina 2, S.E. 1915, Issue No. 39

### Government of Mizoram

#### Part I

Appointments, Postings, Transfers, Powers and other Personal Notices and Orders.

#### (ORDERS BY THE GOVERNOR) NOTIFICATIONS

No.A.22012/1/90-PERS(B), the 21st September, 1993. In pursuance of Govt. of India's letter No.5010/SS (CS)/1993 dated 18.9.1993, the Governor of Mizoram is pleased to appoint Pu Lalfak Zuala, IAS (MH : 1965) as Chief Secretary to the Govt. of Mizoram in the pay scale of Rs. 7300-7600/-p.m. plus all other allowances admissible under the rules with effect from the date of taking over charge.

The Governor of Mizoram is further pleased to order that Pu Lalfak Zuala, IAS shall also function as Security Commissioner Mizoram, and Chief Vigilance Officer, Mizoram in addition to his duties until further orders.

The deputation of Pu Lalfak Zuala, IAS will be governed by the terms and conditions laid down in Govt. of India, Ministry of Finance's Office Memorandum No.20014/16/86-E.IV/E 11 (B) dated 1.12.88, read with Govt. of India, Ministry of Personnel, Public Grievances & Pensions letter No. 14017/1/89-AIS(11) dated 25.1.89 as amended from time to time.

No. A.19011/2/90-P & AR(CSW), the 21st September, 1993. The Governor of Mizoram is pleased to grant 60 (sixty) days earned leave on private ground to Pu F. Pahnuna, IAS (AGMU: 1965) with effect from 22.9.93 to 20.11.93 under the AIS (Leave) Rules, 1955 as amended from time to time. On expiry of leave, he shall stand released from the Government of Mizoram to enable him to report to the Delhi Administration for further posting.

No. A. 22/1012/1/91-P&AR(CSW), the 23rd September, 1993. In pursuance of the order of the Election Commission of India No. 154/MIZ/93-PS-I/2411 dt., 9.2.93 Shri Balbir Singh, IAS, Chief Electoral Officer, Mizoram is relieved of his additional charges of Industries and Sericulture with immediate effect. Further, the Chief Secretary shall look after these Departments in addition to his own duties with immediate effect and until further orders.

Lalmalsawma,  
Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. A. 34012/5/90/CE/CON/164, the 24th September 1993. The following Officers under PWD and P&E Department in Mizoram are hereby declared to have passed the Departmental Examination in ACCOUNTS held on 3rd to 4th August, 1993 in order of merit.

Sl. No.	Roll No.	Name	Designation	Name of Office
1	2	3	4	5
1.	A-44	W.C.Lalchhuanliana	P.O	P&E, IREP Divsn. Aizawl.
2.	A-54	David Sapzova	SDO	PWD, Bldg Proj. Sub-Divsn. Aizawl.
3.	A-8	H.Lalnghinglova	AE	PWD, Chief Engineer's Office.
4.	A-23	J.Muana	SDO	PWD, Mechnl. Divsn. II, Aizawl.
5.	A-21	B.Lalhmingsanga	AE	PWD, Serchhip Divsn.
6.	A-29	Lalrinkima Hnamte	SDO	P&E, Civil Constn. Sub-Divsn, West Phaileng.
7.	A-1	V.J.Cheriyen	SDO(TC)	P&E, Elect Transmn Divsn. Serchhip.
8.	A-19	R.L.Muanpuii	AE	P&E, Electl. Circle, Aizawl.
9.	A-47	V.Zirliana	AE	PWD, Chief Engineer's Office.
10.	A-46	C.Liantluanga	SDO(TC)	P&E, Maicham Project Divsn. North Vanlaiphai.
11.	A-39	Vanlalmuana	AE	PWD, Central Circle, Aizawl.

No.A.34012/5/90/CE/CON/165, the 14th September, 1993. The following JEs/OS-II under PWD & P & E Department in Mizoram are hereby declared to have passed the Departmental Examination in ENGINEERING held on 4th August, 1993 in order of merit.

Sl. Roll  
No.

1 2

1. B  
2. B  
3. B  
4. B  
5. B  
6. B  
7. B  
8. B  
9. B

10. B  
11. B

12. B

No.A.340  
under PV  
the Dep  
order of

Sl. No. I

1

1.  
2.  
3.  
4.  
5.  
6.  
7.  
8.  
9.  
10.  
11.  
12.  
13.

14.  
15.

Sl. No.	Roll No.	Name	Designation	Name of Office
1	2	3	4	5
1.	B - 44	Lalduhawma	JE	P & E, Hydel Divsn.
2.	B - 31	Lalrozama	JE	PWD, Khawzawl Divsn.
3.	B - 72	Lalthanpuia Khiangte	JE	PWD, Bldg Project Divsn.
4.	B - 17	Vanlalhruii	JE	PWD, Lunglei Circle.
5.	B - 19	F. Lalhuliana	JE	PWD, Lunglei Circle.
6.	B - 42	Laltlanthanga	JE	P & E, Hydel Divsn.
7.	B - 7	Lalrinthanga Sailo	JE	P & E, Electl. Circle, Aizawl.
8.	B - 28	H. Lalrotluanga	JE	PWD, Bldg Divsn. Aizawl.
9.	B - 73	Vanlalmalsawma Pautu	JE	P & E, Constn. Sub-Divsn. Serchhip.
10.	B - 81	N.I. Choudhury	JE	R.D. Block Office, W. Phaileng.
11.	B - 85	Phillip Muankima	JE	PWD, Chief Engineer's Office, Aizawl.
12.	B - 82	R.K. Rosangliani	JE	PWD, Saitual Divsn.

No.A.34012/5/90/CE/CON/166: the 24th September, 1993. The following JEs'/OS-II under PWD and P&E Department in Mizoram are hereby declared to have passed the Departmental Examination in ACCOUNTS held on 4th August, 1993 in order of merit.

Sl. No.	Roll No.	Name	Designation	Name of Office
1	2	3	4	5
1.	B-36	B.L.Gupta	JE	P&E, Electl Constn Divsn.
2.	B-5	C.Laldinliana	JE	P&E, Electl Constn Divsn.
3.	B-9	John Zoramengmawia	JE	P&E, Power House, Aizawl.
4.	B-6	Vanlalsawma	JE	P&E, Electl Circle, Aizawl.
5.	B-21	S.T:Khuma Vaiphei	JE	P&E, Electl Maint Sub-Divsn, Aizawl.
6.	B-40	R.Vanlalvensanga	JE	P&E, Hydel Divsn.
7.	B-70	R.Zakamlova	OS-II	PWD, Store Divsn, Aizawl.
8.	B-42	Laltlanthanga	JE	P&E, Hydel Divsn.
9.	B-8	T.R.Doh	JE	P&E, Powel House, Aizawl.
10.	B-41	C.Lalrosanga	JE	P&E, Hydel Divsn.
11.	B-77	Jenet Hminghlupuii	JE	P&E, Hydel Circle, Aizawl.
12.	B-58	R.Zothlamuana	JE	PWD, Tlabung Divsn.
13.	B-53	K.Lalfakliana	JE	P&E, Store Sub-Divsn, Bilkhawthlir.
14.	B-35	M.Lalhmimgmawia	JE	PWD, Chief Engineer's Office,
15.	B-12	V.L.Hruaia	JE	P&E, HEID Lunglei.

No.A.34012/5/90/CE/CON/163, the 24th September, 1993. The following Officers under PWD and P & E Department in Mizoram are hereby declared to have passed the Departmental Examination in ENGINEERING held on 2nd August, 1993 in order of merit.

Sl. No.	Roll No.	Name	Designation	Name of Office
1	2	3	4	5
1.	A-49	Laldela Sailo	SDO	P & E, Maicham Hydel Sub-Divsn, North Vanlaiphai.
2.	A-37	Lalthanzuala Pachuau	AE	PWD, Chief Engineer's Office, Aizawl.
3.	A-7	Md. Illias	AE	MRHG, Aizawl.
4.	A-21	B. Lalhmingsanga	AE	PWD, Serchhip Divsn.
5.	A-47	V. Zirliana	AE	PWD, Chief Engineer's Office, Aizawl.
6.	A-26	V.L. Nghinglova	SDO	PWD, S&I Sub-Divsn, Aizawl.
7.	A-20	K. Shanmugam	SDO(TC&Lab)	PWD, Store Divsn, Aizawl.
8.	A-25	F. Lalhmunsiamama	AE	PWD, Chief Engineer's Office, Aizawl.
9.	A-53	Lalrinnggheta	AE	PWD, Lunglei Divsn.
10.	A-2	Gladys Hlychho	SDO(TC)	PWD, Lunglei Divsn.
11.	A-48	Vanlalchhuana	SDO	PWD, Road Sub-Divsn. 'North' Aizawl.
12.	A-8	H. Lalnghinglova	AE	PWD, Chief Engineer's Office, Aizawl.

K. Thangzualla,  
Chief Engineer, PWD,  
Aizawl : Mizoram.

No. A. 22012/1/92-PW, the 20th September, 1993. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer of the following E.Es under P.W.D. indicated in column 2 and post them to the places shown in column 4 of the table given below until further orders :-

Sl. Name  
No.

1 2

1. Pu Lalk  
Chawng

2. Pu Va

Pu La  
Pu K.Kap

No.G.281  
is pleased  
(Planning  
Regional  
Thangdai  
his dutie  
be effect

The  
Medical

(1) O.S.  
with im  
ocated

(2) To  
shifting

(3) He  
Zemaba  
E.C. 01

Sl. No.	Name of Officer	Present place of Posting.	New place of posting	REMARKS
1	2	3	4	5
1.	Pu Lalhmingliana Chawngthu	EE, PWD (Planning) in the office of SE, PWD, Lunglei Circle	EE, PWD, Bldg Project Div. Luangmual, Aizawl.	Vice Pu Vanlaldusaka transferred.
2.	Pu Vanlaldusaka	EE, PWD, Bldg Project Div, Luangmual, Aizawl	EE, PWD Aizawl Road Division II, Aizawl.	Vacant newly created.

Pu Lalhmingliana Chawngthu will move first by handing over his charge to Pu K.Kapzova, AE, PWD in the office of SE, PWD, Lunglei Circle Lunglei.

Robula,  
Commr. & Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Public Works Department.

No.G.28112/138/93-HFW, the 24th September, 1993. The Governor of Mizoram is pleased to appoint Dr.B. Thangdailova, Joint Director of Health Services (Planning) as Officer On-Special duty to Look after/pursue the establishment of Regional para Medical Institute temporarily at Kulikawn, Aizawl. Dr.B. Thangdailova, will discharge his duties as Officer-on-special duty in addition to his duties as Joint Director of Health Services (Planning). This Notification will be effective with immediate effect and until further orders.

The duties and responsibilities of Officer-On-Special Duty for Regional Para Medical Institute will be as under :-

- (1) O.S.D. will undertake all out efforts to ensure that the said Institute starts with immediate effect at the site available at Kulikawn, temporarily with the allocated amount of Rs.20.00 lakhs.
- (2) To suggest finally the site at Zemabawk, for development and permanent shifting of Institute to the proposed site.
- (3) He should also furnish the build up area available in the proposed site at Zemabawk, along-with draft plan of the area so the consultants appointed by No-E.C. can finally work on the project.

(4) He should also be responsible to furnish the pay scales of the Officer and staff pertinent to the Institution keeping parity of Pay scales prevailing in Mizoram.

(5) All other functions relating to the setting up and establishment of the said Institute.

No.A.22013/1/93-HFW (pt.II), the 24th September, 1993. In the interest of Public Service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Dental Surgeons to the places shown against each names with immediate effect and until further order.

Head of Account under which pay and allowances are drawn by this doctors will remain the same.

Sl. No.	Name of Doctor	Present Place of Posting	Transferred to
1.	Dr. C. Lalrintluangi	Serchhip Hospital	Civil Hospital, Aizawl.
2.	Dr. Rodingluaia, Ralte	Hnahthial S.H.C.	Serchhip Hospital vice Dr. Lalrintluanga.

L. Toehhong,  
Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Health & Family Welfare Department.

No.A. 32012/1/82-SC/Pt, the 21st September 1993. In the interest of Public service, the Governor of Mizoram is pleased to regularise the officiating appointment of Pu L.Zokhuma, Joint Director, Soil & Water Conservation Department with effect from 23.7.93 (F.N).

T. Gupta,  
Commissioner & Secretary,  
Soil & Water Conservation Department.

No.LAD/VCA-224/89/15, the 24th September, 1993. Murlen V/C elected member pahnih Pu Hauzananga leh Pu Lalrammuana ten V/C member an nihna atanga ban an dilna chu Mizoram Governor chuan Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953 section 7(6) na hmangin a pawmpui a.

Chutichua  
member pakh  
an ting ta lo  
Hills District  
chuhahni ata

No.A.23021/  
is pleased to  
of Deputy

Sl. Name  
No. of mer

1. Pu La

2. Pu R

No.A.22/  
service t  
under m  
immedia

Name

1. Pu  
Asit  
Of

Chutichuan Murlen V/C ah chuan Elected member pakhat leh Nominated member pakhat chauh an awm tak vangin, khawtlang rorelna kengkawh zel turin tling ta lova, chuvangin Mizoram Governor chuan Murlen V/C chu Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953 section 25(1) na hmangin he order chuahni atang hian a thiat ta a ni.

R.V.Lalmawia,  
Commr. & Secy. to the Govt. of Mizoram.

No.A.23021/1/88-SPY/30, the 20th September, 1993. The Governor of Mizoram is pleased to order fixation of final inter-se-seniority of Officers holding the post of Deputy Director, Food & Civil Supplies Department as indicated below :-

Sl. No. of merit.	Name of Officer in order	Present place of posting
1.	Pu Lalhmingthanga	Dy. Director, Food & Civil Supplies/District Civil Supplies Officer, Aizawl "West" Aizawl.
2.	Pu R. K. Laldailova	Dy. Director, Food & Civil Supplies/District Civil Supplies Officer, Lunglei.

Denghnuna,  
Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Food & Civil Supplies Deptt.

No.A.22013/1/84-L&E/Pt, the 24th September, 1993. In the interest of public service the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the under mentioned Assistant Employment Officers as shown against their names with immediate effect and untill further orders.

Name	Present place of posting	Posted to
1. Pu F. Lalhlengliana Assistant Employment Officer.	Dist. Employment Exchange, Saiha.	AEO, Dist. Employment Exchange Lunglei

2. Pu K. Vally  
Assistant Employment  
Officer.

Dist. Employment  
Exchange, Lunglei.

Dist. Employ-  
ment Exchange,  
Saiha.

Lalmalsawma,  
Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Labour & Employment Department.

No.A.22013/2/88-P&E/50, the 23rd August, 1993. In partial modification of this Department Notification No.320I6/2/91-P&E/57 dt.26.7.1939. and in the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order posting of Pu C.Lalkima, AE/SDO (C) as S.D.O. (TC) Serlui 'B' Power House & Dam Division, Bilkhawthlir until further order.

Rakesh Mohan,  
Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Power & Electricity Department.

No.A.12031/1/87-PAR(R), the 23rd September 1993. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Superintendents as shown below with immediate effect and until further orders.

Sl. No.	Name	Present posting	Posted to
1	2	3	4
1.	Pu Lalmangaiha Sailo	DP&AR Training Wing	Superintendent, Directorate of AH & Vety
2.	Pu Zovela	Directorate of AH. & Vety	Superintendent, DP & AR Training Wing

Sl. no 1 will move first.

P.Lungliana,  
Joint Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.32012/  
is pleased to  
of Rs. 2200-  
under the ru

The Go  
shown again

Sl. Nam  
No.

1. H.  
2. P.C.  
3. Hra

Pu P.C  
Education

No. A. 34  
is pleased  
operative  
disposal  
deputatio  
No. A. 3  
further o

2. I  
will look  
Kolasib,

No.G.28  
the Gov  
officer c  
Commit  
and unt



No.A.32012/15/89-EDN, the 24th September, 1993. The Governor of Mizoram is pleased to promote the following CEOs as SDEO/ADEO in the scale of pay of Rs. 2200-75-2800-EB-100-4000/- p.m. plus all other allowances as admissible under the rules from time to time with effect from the date of taking over charge.

The Governor of Mizoram is further pleased to post them in the places as shown against their names.

Sl. No.	Name of Officer	Present place of posting	Post against which promoted.
1.	H. Thanliana	SDEO Office, Kolasib	S.D.E.O., Kolasib
2.	P.C. Rosangliana	SDEO Office, Aizawl 'E'	A.D.E.O., Saiha.
3.	Hrangchhuana	SDEO Office, Lunglei	S.D.E.O., Lunglei.

Pu P.C. Rosangliana is temporarily attached in the Directorate of School Education along with the post of ADEO, Saiha until further orders.

R. Sangliankhuma,  
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. A. 35011/1/88-COOP, the 23rd September, 1993. The Governor of Mizoram is pleased to place the services of Pu Lalhmuakliana, Assistant Registrar of Co-operative Societies, Sub-Divisional Officer, Cooperative Societies, Kolasib, at the disposal of MIZOFED for appointment as accounts Officer in the MIZOFED on deputation on terms conditions as laid down in Government of Mizoram O.M. No. A. 35011/1/88-P&AR (CSW) dt. 5. 3. 1990, with immediate effect and until further order.

2. Pu C. Rozama, Assistant Registrar of Cooperative Societies, Aizawl East will look after the works of Sub-Divisional Officer of Cooperative Societies, Kolasib, in addition to his own duties.

H. P. Sahu,  
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Cooperation Department.

No.G.28015/1/93-PLG, the 22nd September, 1993. In the interest of public services, the Governor of Mizoram is pleased to post Pu Johnny Zoramthanga statistical officer of the office District Research Officer Lunglei to the office of High Power Committee on part time basis in addition to his own duties with immediate effect and until further orders.

H. Siku,  
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram.

NO.A.12026/1/90-P&E/261, the 22nd September, 1993, The Governor of Mizoram is pleased to appoint Pu C. Lalhmachhuana, B.E. (Electronics) S/o Pu C. Vanlalsiama, Dinthar Veng, Aizawl to the post of AE/SDO in the scale of pay Rs. 2200-75-2800-EB-75-3200-100-4000/- per month plus all other allowances as admissible under the rules with effect from the date of joining.

The Governor of Mizoram is further pleased to post Pu C. Lalhmachhuana as Assistant Engineer (Electric) M.R.T. Division vice Pu. Lallianthanga who declined his appointment as S.D.O. (TC) M.R.T. Division against the post created Vide letter No.A.11013/1//86-P&E/285 Dt. 14.5.82 and retained Vide No.A. 11013/4/93-P&E/2 Dt.9.3.1993.

V.L. Hminga,  
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Power & Electricity Department.

No.A. 12031/4/89-PAR(R), the 24th September, 1993, The Governor of Mizoram is pleased to allow Pi Haunguri Assistant, PWD (Sectt.) to officiate as Superintendent in the scale of pay of Rs. 2200-75-2800-EB-100-4000/- plus all other allowances as admissible and as sanctioned by the Government from time to time against the post of Junior Analyst, DP&AR (Work Study Unit) with retrospective effect from 9.9.93 being the date on which her juniors were promoted.

Further, in the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of Pi Haunguri Officiating Superintendent in the Department of Labour and Employment (Sectt.) vice Pi Lalchhawni promoted, which will take effect from date of taking over charge and until further orders.

Lalthansanga,  
Under Secretary to the Govt. of Mizoram.

### C O R R I G E N D U M

No.G.12017/1/92-END, the 24th September, 1993. The effective date of promotion to selection Grade respect of Pu Vanlalzuata, Lecturer Champhai Govt. College shown as 3.8.1987. vide this Deptt. Notification No.G.12017/1/92-EDN dt.21.7.93. should be read as "1.11.1988" instead of "3.8.1987".

R.Bhattacharjee,  
Joint Secretary to the Govt. of Mizoram.

Resolution  
Trib

No.A.6001  
pleased to  
with imme  
Divisions

SI. Hea  
No. Ind

1. Kola
2. Char
3. Chav
4. Tlab
5. Law
6. Serc
7. W.

No  
tenance  
the dep  
quarter  
years i

TH  
No.FI

# Government of Mizoram

## PART - II (A)

Resolutions, Regulations, Orders, Notifications, Rules and Acts, Award of Tribunal, Requisition, Acquisition and declaration relating to land and Forest etc., by the State Govt. and Head of Departments.

### NOTIFICATIONS

No.A.60011/1/93-IND, the 21st September, 1993. The Governor of Mizoram is pleased to create 7 (Seven) Sub-Divisional Offices under the Industries Department with immediate effect. The Headquarters and Territorial jurisdiction of the Sub-Divisions will be as follows :-

Sl. Headquarters of the Territorial Jurisdiction  
No. Industrial Sub-Division.

- |                |   |
|----------------|---|
| 1. Kolasib     | Same as that of the Civil Sub-Division. |
| 2. Champhai    | — do —                                  |
| 3. Chawngte    | — do —                                  |
| 4. Tlabung     | — do —                                  |
| 5. Lawngtlai   | — do —                                  |
| 6. Serchhip    | Area of Serchhip Block.                 |
| 7. W. Phaileng | Area Civil Sub-Division of Mamit.       |

No additional expenditure should be incurred for establishment or maintenance of these Sub-Divisions. The Industrial Sub-Divisions shall function from the departmental building of the Industries Department in the respective headquarters. No additional posts shall be created atleast for a period of 2 financial years i.e. upto March, '96 for the functioning of these Sub-Divisions.

This issues with the concurrence of the Finance Department vide their I.D. No.FIN. 1039/93 dt.10.8.1993.

C.B. Sanghi,  
Jt. Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Industries Department.

No.B,18012/31/89-IND : the 21st September, 1993. In continuation of this Department's Notification of even No. dt.3.8.90 the Governor of Mizoram is pleased to raise the authorised Share Capital of Mizoram Handloom & Handicrafts Development Corporation Limited from Rs. 3.00 crores (Rupees three crores) only divided into 5,00,000/- Equity Shares of Rs. 100.00 each.

Commissioner & Secretary,  
Industries Department.

### C O R R I G E N D U M

No.A.26019/1/92-EDC, the 21st September, 1993. The effective date appeared in the last line of this Department's Notification issued under letter of even No.Dt. 16.10.1992 may be read as '26.7.1988 instead of '26.8.1988.'

No. G. 12012/1/874-EDN/Pt, the 20th September, 1993. The pay scale of selection Grade Lecturer/Readers shown as Rs. 3700-125-4700-150-5700/- vide this Department's Notification No. G.12017/1/92-EDN Dt. 25.7.93 may be read as Rs. 3700-125-4950-150-5700/- pm.

Further, pay scale of all Entry Grade Lecturers appointed/ brought over to the revised pay scale on or after 1.1.1986 may be read as Rs.2200-75-2800-100-4000/-p.m. instead of Rs.2200-75-2800-EB-100-4000/-p.m.

R. Bhattacharjee,  
Joint Secretary to the Govt. of Mizoram.  
Education & Human Resources Department.

## Government of Mizoram

### PART IX

Advertisements, Notices (Tender Notices), Advertisements for the post and vacancies etc. Registration and Liquidation and Merger Notification of Co-operative Societies by the State Government.

### N O T I F I C A T I O N S

NOTIFICATION No. B. 14019/47/93-ARCOOP(AE)/68

DATE AIZAWL, THE 24th September, 1993.

Under Section II of the Assam Cooperative Societies Act, 1949 (Act of 1950)  
A cooperative society under the name of the Dungtlang Farming Cooperative

Society L  
my office  
Septembe

In t  
Registra  
Station

I d  
operativ  
Coopera  
College  
dated t  
ninety t

Th

Th

1.

2.

3.

CEE

No. 1  
Distri  
Mizor

I  
1991

Society Ltd in the District of Aizawl Mizoram has been this day registered in my office and numbered as No. AE. 169/93-94 Dated this the twenty fourth of September in the year One thousand Nine Hundred and ninety-three.

Vanlalsawma,  
Assistant Registrar,  
Cooperative Societies, Aizawl East,  
Aizawl, Mizoram.

### CERTIFICATE OF REGISTRATION

In the matter of application of Pu Darkbuma and 16 (Sixteen) others for Registration of Cooperative Society at Ramhlun Veng P.O/B P.O. Ramhlun Police Station Aizawl Sub-Division Aizawl in the District of Aizawl.

I do hereby certify the pursuant to the Section II (2) of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 the Society has been registered in my Office as a Cooperative Society with limited liability under the title of the Aizawl North College Multipurpose Cooperative Society Ltd. and numbers as No.AW-11/93-94 dated this the Twentieth day of September in the year, One thousand nine hundred ninety three Anno Domini.

The Bye Laws adopted by the said Society have also been registered.

The following is the area of operation of the Society.

1. College
2. DIET
3. SCERT Complex

Assistant Registrar,  
Cooperative Societies,  
Aizawl West, Aizawl.

### CERTIFICATE OF REGISTRATION OF AMENDMENT OF BYE LAWS ( Rule 10 (3) )

No. 14029/22/90-ARCOOP(AE)/121, the 20th September 1993. In the Office of the District Assistant Registrar Cooperative Societies, Aizawl East, Aizawl under the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (ACT No. 19 of 1991)

I do hereby that pursuant to the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) The amendment shown in the Bye Laws of the Zotlang,

uation of this  
of Mizoram is  
oom & Handi-  
es three crores)

Secretary,  
Department.

te appeared in  
of even No.Dt.

le of selection  
le this Depart-  
be read as

ught over to  
75-2800-

e,  
of Mizoram.  
Department.

post and  
ication

Act of 1950)  
Cooperative

East Piggery Cooperative Society Ltd. registered under the Assam Cooperative Societies Act, 1949 (adopted by the Government of Mizoram at the instant) on the 7th days of February, 1990 under No. AE-37/89-90 in the District of Aizawl has been duly registered.

The following is the area of the operation of the Society :—

Zotlang East, P.O. Champhai.

The Bye Laws amended and registered this day are as follow:—

“To undertake activities necessary for the productions of agriculture and other allied agriculture items”.

Vanlalsawma,  
District Assistant Registrar,  
Cooperative Societies, Aizawl East,  
Aizawl, Mizoram.

Regd. No

The

Vol. XXII A

App  
Not

No.A.22012/I,  
Election Com  
28.9.93 and D  
Pu Lalfak Zu  
Government

No.A.22012/4  
service, the C  
Pu Lallungm  
(General Serv